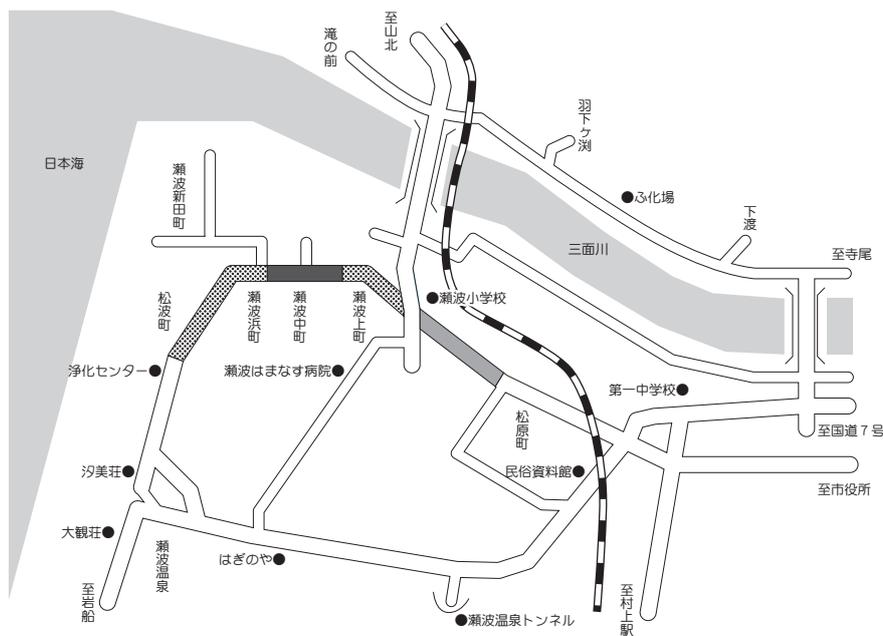




## 瀬波大祭に伴う交通規制のお知らせ

9月3日(水)・4日(木)、瀬波大祭の屋台運行による臨時交通規制を行いますので、係員の指示に従っていただくようお願いします。また、5日(金)も露店開設のための交通規制が瀬波中町地内で行われますので、併せてご協力をお願いします。



### [交通規制]

-  車両通行止め (露店開設区域)  
4日(木)午前 11時～5日(金)午後 7時
-  全面車両通行止め  
4日(木) 午後 6時～7時 30分
-  全面車両通行止め  
4日(木) 午後 5時～10時

- 問・露店開設による交通規制について  
…商工観光課商工振興係 (市役所本庁内線353)
- ・屋台運行による交通規制について  
…大字瀬波区会事務局 大串  
(下水道課下水道係内 ☎66-6111内線212)

## 情報掲示板

information

### 村上市役所(本庁)

〒958-8501  
 村上市三之町1番1号  
 ☎ 53-2111(代表)  
 FAX 53-3840  
 ✉ info@city.murakami.lg.jp

### 荒川庁舎

荒川支所・農業委員会  
 〒959-3192  
 村上市山口444番地  
 ☎ 62-3101(代表)  
 FAX 62-5275

### 神林庁舎

神林支所・上下水道部  
 〒959-3492  
 村上市今宿56番地  
 ☎ 66-6111(代表)  
 FAX 66-8101

### 朝日庁舎

朝日支所・教育委員会  
 〒958-0292  
 村上市岩沢5611番地  
 ☎ 72-0111(代表)  
 FAX 72-6403

### 山北庁舎

山北支所・企画部国体課  
 〒959-3993  
 村上市府屋232番地  
 ☎ 77-3111(代表)  
 FAX 77-2217



# お知らせ

## 荒川温水プールの利用開始について

機械設備の不具合により閉鎖していた「荒川温水プール」が、利用できるようになりました。

利用期間 9月28日(日)まで

利用時間

・8月25日(月)までの開館日

午前10時～午後8時

※ただし、8月13日(水)・14日(木)・15日(金)は午後6時まで

・8月27日(水)～9月28日(日)までの開館日

「平日」午後3時～8時

「土・日曜日、祝日」

午前10時～午後6時

休館日 8月26日(火)・9月2日(火)・9日(火)・16日(火)・24日(水)

利用料金 今年度限り、村上市民は無料です

〒62-4001

「平成20年住宅・土地統計調査」に協力ください

10月1日現在で「平成20年住宅・土地統計調査」が行われます。

この調査は、わが国の住宅や土地の現状を明らかにする最も

基本的な統計調査であり、住生活に関するさまざまな施策のための基礎資料を得ることを目的としています。全国約350万世帯を対象に行われます。

調査地域には、顔写真付きの「調査員証」を持った調査員が伺います。ご協力をお願いします。

〔調査日程〕

9月上旬

調査員が調査地域を確認するため巡回します。

9月下旬

調査員が調査対象のお宅に調査票をお届けします。

10月上旬

調査員が調査票を回収にお伺いします。

情報政策課統計係(市役所本庁内線501)

恩給欠格者、戦後強制抑留者、引揚者の皆さんへ

平和祈念事業特別基金では、いまだ請求されていない恩給欠格者、戦後強制抑留者、引揚者の「ご本人」に、『特別慰労品』を贈呈しています。ご遺族は対象となりません。「引揚者」は、終戦の日まで引き続き1年以上外地で生活していて、戦後引き揚げてきた家族全員が対象です。

請求期限は平成21年3月31日までです。未請求の人は早急にお申し込みください。

資格要件など詳しくは、問い合わせ先にご照会ください。

※請求に関するお問い合わせやご相談は無料です

独立行政法人平和祈念事業特別基金(0120-234-933) ※月～金曜日、午前9時15分～午後5時15分 (土・日・祝日は休み)

全国一斉無料成年後見相談会(司法書士と社会福祉士による相談・成年後見・介護・福祉無料相談会)

高齢者、知的障害者、精神障害者、身体障害者の相談・遺言・介護・福祉・成年後見申し立てなどにかかわる問題について、司法書士および社会福祉士が相談を受け、問題解決のアドバイスをします。

とき 9月15日(金) 午前10時～午後4時

ところ

〔新潟会場〕

ガレソンホール(コープシテイ花園 新潟市中央区花園1-2-2)

〔長岡会場〕

ながおか市民センター2階

## 「新潟県勤労者生活安定資金貸付金制度」のご案内 ～中小企業にお勤めの人を対象に生活費などを低利で融資～

県では、中小企業にお勤めの人などに対して、低利での貸し付けを行っています。ご希望の方は、取扱金融機関である新潟県労働金庫本店・支店の窓口でご相談ください。

### ◎中小企業にお勤めの人を対象とした貸付金

中小企業にお勤めの人を対象に生活資金(家具、自動車、教育費および結婚費用など)を低利で融資します

〔融資額100万円以内、金利年2.8% (固定)〕

※このほか、より低利で利用できる「災害ローン」などもあります

### ◎新潟県中越沖地震に被災された労働者を対象とした貸付金

新潟県中越沖地震に被災された労働者の住宅・家財の購入や補修経費、生活資金などを低利で融資します

〔融資額100万円以内、金利年1.8% (固定)〕

### ◎県内で若年者の雇用支援を行うNPO法人を対象とした貸付金

若年者の雇用支援を行うNPO法人に対し、運転資金、設備資金およびつなぎ資金を低利で融資します

〔融資額500万円以内、金利年2.465～3.465% (変動)〕

新潟県産業労働観光部労政雇用課労働福祉・雇用均等係 (025-280-5260) または最寄りの労働金庫

# 個人事業税の納税はお早めに

## ●納める時期

第1期 9月1日(月)まで

第2期 12月1日(月)まで

## ●納税窓口

納税通知書で、最寄りの金融機関・郵便局・地域振興局県税部で納めてください。

## ●口座振替

預金口座のある金融機関で申し込むと、次のとおり口座振替が開始されます。

〔今年9月までに申し込みをした場合〕

今年の第2期分から口座振替になります

〔今年10月から来年6月に申し込みをした場合〕

来年の第1期分から口座振替になります

☎ 新発田地域振興局県税部課税課

(☎0254-26-9024)

〔長岡市大手通2丁目2・6  
二条会場〕  
二条・燕地域メッセ「ア5階  
(三条市須頃1丁目17番地)  
〔上越会場〕  
上越市市民プラザ第5会議室  
(上越市土橋1914・3)  
※相談は原則予約制です。事前  
にご連絡ください

☎0255-2228-1727

## 下水道排水設備工事責任技術者認定試験

受験資格 次のいずれかに該当する人

①土木および建築関係などの専

門課程を卒業した人

②高校卒業以上で実務経験1年以上の人

③実務経験2年以上の人

受験講習

・とき 10月20日(月)  
午後1時30分～4時

・ところ 新潟市産業振興セン

ター

・受講料 5,000円

認定試験

・とき 11月16日(日)

・ところ 朱鷺メッセ

・受験料 3,000円

受付期間 9月1日(月)～12日(金)

(土、日曜日は除く)

## ☎ 下水道課普及推進係(神

林支所内 ☎内線214)および各支所上下水道係



ステージでピアノを弾いてみませんか

市民ふれあいセンターでは、音響反射板を設置したステージ上で、「ピアノの練習ができる」「ピアノ開放」を行います。この機会にぜひご利用ください。

とき 8月16日(土)～22日(金)  
午前9時～午後9時

料金 ベーゼンドルフアー

ヤマハ

1時間 500円

1時間 300円

※おひとり連続2時間まで

催し物の開催状況によって、

催し物の開催状況により、

利用できない場合もあります

ので、必ず事前に予約をして

ください

☎ 市民ふれあいセンター

(☎52-0201)

いいねっか村上2008

元気ハッラツ村上(ふるさと再発見)

各種イベント盛りだくさんで皆さんのおいでのお待ちしております。

とき 9月21日(日)

午前10時～午後3時

ところ 岩船港緑地公園

主催 村上商工会議所青年部

※前売りチケット1,000円

好評発売中です

☎ 村上商工会議所事務局 中村

(☎53-4257)

## ふるさと山北会交歓会に参加しませんか

関東方面に在住する山北地区出身者および関係者で組織する「ふるさと山北会」の第23回交歓会が開催されます。交歓会では100人を超える会員と近況を話し合ったり、情報交換を行ったり、楽しいひとときを過ごしています。今年も交歓会に参加する人を募集しますので、お誘い合わせのうえ多数ご参加ください。

とき 10月4日(土)

正午～午後3時

ところ 芝弥生会館(東京都港

区海岸1-10-27)

交通手段 貸し切りバス

・ 10月3日(金)夜出発

・ 10月5日(日)夜帰宅

参加費 1人 13,000円

申し込み締め切り 9月22日(月)

☎ 山北支所地域振興課

(☎77-3111)



勤労青少年ホーム講座 受講生募集中

勤労青少年ホームでは、左記の講座の受講生を募集中です。多数のお申し込みをお待ちしています。

| 講座名           | 開催日      |
|---------------|----------|
| 初めてのヨーガ       | 9月2日(火)  |
| 着物着付け         | 9月11日(木) |
| パソコンExcel     | 9月24日(水) |
| 福祉住環境コーディネーター | 9月25日(木) |

☎ 勤労青少年ホーム

(☎53-2005)

## 【お詫言と訂正】

市報むらかみ7月15日号お知らせ版に掲載した「天地人」連続講演会⑩・村上講演会のお問い合わせ先について、一部誤りがありました。訂正してお詫言します。

新潟県歴史博物館

☎0258-47-6136

(正)☎0258-47-6135

**第1回パワースタリハビリに  
参加しませんか**

65歳以上の人を対象に、器械を使ったパワースタリハビリを行います。体力に自信がなくなった、足腰が弱ったと感じている人など、ぜひご参加ください。

とき 9月20日(土)～12月6日  
(土)までの毎週土曜日  
(全12回)

ところ 午前9時30分～正午  
デイサービスセンター  
くろつかず(海老江)

対象 荒川(保内地区)在住の  
65歳以上の人

定員 9人

※血圧が非常に高い人など、健康状態によっては参加をお断りすることがあります

内容 3つの器械を利用して約30分の運動を行います。(楽な負荷で行う反復運動です)

参加費 無料

※送迎バスが出ます

申込 8月29日(金)までに荒川支所  
地域福祉課(☎内線125・126)へ

※金屋地区の人は、第2回パワースタリハビリ(12月から3月まで)にご参加ください

申し込み



**子育て支援センターからのお知らせ  
どんぐりの森 料理づくり**

暑い夏、いかがお過ごしでしょうか。子どもの食事をテーマに栄養士が献立を立てて、皆さんで作って食べます。親子で参加してください。お子さんが小さくて作れない場合は、作るのを見たり、一緒に食べたりするだけでも結構です。

とき 9月5日(金) 午前9時30分～正午  
ところ さんぼく会館(府屋)  
対象 親子(未就園児)20組  
持ち物 エプロン  
献立 保育園の給食人気メニュー  
申し込み期限 9月1日(月)



申込 山北子育て支援センターどんぐりの森  
(山北にじいる保育園内☎77-2012)



**秋季壮年ソフトボール大会**

とき 9月14日(日)  
予備日 21日(日)

ところ 岩船運動広場

参加資格 村上地区在住または在勤で、35歳以上の男性チーム

参加費 1チーム 4,000円

申込 8月25日(月)まで村上体育館  
(☎52・6311)へ

**荒川地区ゴルフ大会(荒川地区行政区对抗戦)団体戦**

とき 9月14日(日)

ところ 市営あらかわゴルフ場

競技方法 18ホールストローク  
プレー、Wペリア方式

参加料 1チーム 6,000円  
(当日、受付で支払い)  
※プレーにかかる経費は自己負担

表彰 優勝、準優勝、第3位  
ほか

申込 荒川総合体育館  
(☎62・3248)

**村上地区野球大会**

とき 9月21日(日)  
予備日 10月5日(日)

ところ 村上球場、多目的グラウンド

参加資格 村上地区で活動している中学生以上のチーム。中学生・高校生単独チームでも参加可能ですが、責任者は大人。

※高校野球部は除く

参加費 一般チーム 5,000円  
高校生以下の単独チーム 3,000円

※その他傷害保険料 1チーム 1,500円

申込 9月10日(水)までウエルネス  
むらかみ事務局(村上体育館  
内☎52・6311)へ

**秋季市民グラウンドゴルフ大会**

とき 10月12日(日)

※小雨決行  
予備日 13日(祝)

ところ 三面川中州公園

参加資格 一般市民

チーム 4～7人で1チーム

参加費 1人 700円

その他 なるべく3人以上でお申し込みください。

申込 9月16日(火)までウエルネス  
むらかみ事務局(村上体育館  
内☎52・6311)へ

**村上サポステ 保護者向けセミナー開催  
「今、私たちにできること」  
～若者の自立支援のために～**

若者の自立のためにどのように接していけばいいのだろう。新潟地域若者サポートステーションの取り組み事例から、何かヒントを見つけてみませんか。

とき 8月23日(土) 午前10時～正午  
ところ 勤労青少年ホーム 会議室(瀬波上町)  
講師 新潟地域若者サポートステーション  
所長 武田 貞彦 氏

内容 ①新潟地域における若者の実情  
②新潟サポステの事例  
③保護者・地域での若者とのかかわり方  
④質疑応答

参加費 無料  
定員 40人(先着)  
※会場の都合で、事前に申し込みをお願いします

申込 村上地域若者サポートステーション  
(☎50-1553)

## 自衛官募集のお知らせ



| 募集種目      |    | 資格                   | 受付期間           | 試験期日             |
|-----------|----|----------------------|----------------|------------------|
| 防衛大学校学生   | 推薦 | 高卒(見込み含む)<br>21歳未満の人 | 9月5日(金)～9日(火)  | 9月27日(土)・28日(日)  |
|           | 一般 |                      | 9月8日(月)～30日(火) | 11月15日(土)・16日(日) |
| 防衛医科大学校学生 |    | 高卒(見込み含む)<br>21歳未満の人 | 9月8日(月)～30日(火) | 11月1日(土)・2日(日)   |
| 看護学生      |    | 高卒(見込み含む)<br>24歳未満の人 | 9月8日(月)～30日(火) | 10月25日(土)        |

〒 自衛隊新潟地方協力本部 新発田地域事務所 (☎0254-26-5619)

### (財)人権教育啓発推進センター主催 人権ストーリー・コンテスト2008

人権センターでは、人権をテーマにした啓発映画やビデオなどの映像、啓発資料などの素材として活用できるあたらしい視点から描かれたストーリーを募集します。

◆テーマ 「身近なことから考える人権」

◆募集要領 ①一般部門 応募資格…制限なし

文字数…4,000字～12,000字程度

②ジュニア部門 応募資格…18歳未満(平成21年3月31日時点)

文字数…800字～10,000字程度

◆応募方法 応募書類(応募用紙、あらすじ、応募作品)を郵送もしくはメールでお送りください。作品は自作、未投稿・未発表作、日本語であること。シナリオは対象外です。

◇応募用紙…部門名、タイトル、名前、年齢、職業、郵便番号、住所、電話番号、FAX番号、メールアドレス、募集情報の入手先を記載すること

※応募用紙はホームページからダウンロードできます(URL <http://www.jinken.or.jp>)

◇あらすじ…応募作品とは別に400字以内で「あらすじ」を添付

◇応募作品…A4版400字詰め用紙(ワープロ原稿20字×20行/枚)

◆締め切り 11月14日(金)必着

◆結果発表 平成21年3月下旬

◆賞 ①一般部門…最優秀賞1点(表彰状、賞金20万円)ほか

②ジュニア部門…人権センター賞(表彰状、商品券など3万円相当)ほか

◆応募・問い合わせ

〒105-0012 東京都港区芝大門2-10-12 KDX芝大門ビル4階

(財)人権教育啓発推進センター「人権ストーリー・コンテスト2008」募集係

☎03-5777-1917(直通) FAX03-5777-1803 メールevent@jinken.or.jp



# 9月の相談

|                      | 相談日                                       | ところ   | 定員・その他  | 問い合わせ  |
|----------------------|---|---|---|--|
|                      | 受付日                                       | 相談時間  |   |  |
| 無料弁護士相談              | 10日(水)<br>3日(水)<br>午前8時30分～               | 村上市役所 5階第3会議室<br>午前10時～午後3時<br>(1人 30分間)                      | 8人  | 市民課 生活交通係<br>☎53-2111(内線286)   |
| 社会福祉協議会<br>(無料弁護士相談) | 17日(水)<br>10日(水)<br>午前8時30分～              | 村上市社会福祉協議会 神林支所<br>(神林農村環境改善センター内)<br>午前10時～午後3時<br>(1人 30分間) | 村上市および関川村で、8人<br>まで受け付けます<br>※該当地区を所管する各支<br>所にお申し込みください  | 村上市社会福祉協議会<br>村上支所 ☎53-2111<br>(内線126)<br>荒川支所 ☎50-5120<br>神林支所 ☎60-1888<br>朝日支所 ☎50-7118<br>山北支所 ☎77-3283 |
| 県弁護士会の<br>有料弁護士相談    | 24日(水)<br>随時                              | 村上市役所 5階第3会議室<br>午前10時～午後3時                                   | ※30分につき5,250円<br>ただし、生活保護世帯の相<br>談や交通事故相談は無料  | 新潟県弁護士会<br>☎025-222-3765   |
| 行政相談                 | 19日(金)<br>相談日の前日ま<br>でに予約が必要<br>です        | 村上市役所市民課相談室<br>午前10時～午後3時                                     | 対象：村上市内在住の人<br>※村上地区の行政相談委員<br>が対応します。各支所での<br>定期相談日はありません<br>が、各地区の行政相談委員<br>に相談を申し込む場合は、<br>各支所市民生活課にお問<br>い合わせください | 市民課 生活交通係<br>☎53-2111(内線286)   |
| 社会保険事務相談             | 10日(水)・24日(水)<br>相談日の前日ま<br>でに予約が必要<br>です | 村上市役所 5階第4会議室<br>午前10時～午後3時                                   | 新発田社会保険事務所に、直<br>接お申し込みください   | 新発田社会保険事務所<br>☎0254-23-2125  |
| 消費生活相談               | 随時  | 村上市役所市民課相談室<br>平日の<br>午前9時～午後4時                               | 対象：市内在住の人   | 消費生活センター(市民課内)<br>☎53-2111(内線287)  |
| 糖尿病相談会               | 9月2日(火)<br>相談日の前日ま<br>でに予約が必要<br>です       | 村上市役所 1階男性休憩室<br>午前9時30分～11時30分                               | 保健師が相談を受け付けま<br>す。お気軽にご相談ください   | 保健医療課 健康増進係<br>☎53-2111(内線262)   |
| なんでも健康相談             | 9月16日(火)<br>随時                            | 村上市役所 保健医療課<br>午前9時30分～11時30分                                 |   |  |

# 9月の心配ごと相談日

|      | ところ                  | 相談日   | 相談時間                  | 問い合わせ  |
|------|----------------------|---|-----------------------|--|
| 村上地区 | 村上市役所                | 5日(金)・10日(水)・15日<br>(祝)・20日(土)<br>25日(木)は人権相談 | 午前10時～午後3時            |  |
| 荒川地区 | 荒川地区公民館              | 3日(水)・17日(水)・24日(水)<br>14日(日)                 | 午前10時～午後3時<br>午後1時～3時 | 村上市社会福祉協議会<br>村上支所 ☎53-2111<br>(内線126)                           |
| 神林地区 | 神林農村環境改善セ<br>ンター内相談室 | 1日(月)・8日(月)・22日<br>(月)・29日(月)                 | 午前10時～午後3時            | 荒川支所 ☎50-5120<br>神林支所 ☎60-1888<br>朝日支所 ☎50-7118<br>山北支所 ☎77-3283 |
| 朝日地区 | 朝日支所内相談室             | 3日(水)・10日(水)・17日<br>(水)・24日(水)                | 午前8時30分～正午            |  |
| 山北地区 | 山北支所分庁舎II            | 2日(火)・9日(火)・16日<br>(火)・30日(火)                 | 午前10時～午後3時            |  |



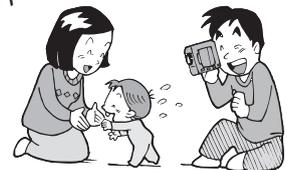
# 9月の乳幼児健診



\*お子さんの月齢を確認して忘れずに受けてください

|              | 4か月児健康診査                                  | 10か月児健康相談                                     | 1歳6か月児健康診査                                 |
|--------------|---|---|--|
| 村上地区<br>(対象) | 9月29日(月)<br>午後1時15分～1時45分<br>(平成20年5月生まれ) | 9月26日(金)<br>午後1時15分～1時45分<br>(平成19年10月生まれ)    | 9月10日(水)<br>午後1時15分～1時45分<br>(平成19年2月生まれ)  |
| 荒川地区<br>(対象) | 9月5日(金)<br>午後1時～1時15分<br>(平成20年4・5月生まれ)   | 9月5日(金)<br>午後1時～1時15分<br>(平成19年9・10月生まれ)      | 9月30日(火)<br>午後1時～1時15分<br>(平成19年1・2月生まれ)   |
| 神林地区<br>(対象) |   |   |  |
| 朝日地区<br>(対象) | 9月4日(木)<br>午後1時～1時30分<br>(平成20年4・5月生まれ)   | 9月24日(水)<br>午後1時～1時30分<br>(平成19年10・11月生まれ)    |  |
| 山北地区<br>(対象) | 9月25日(木)<br>午後1時～1時30分<br>(平成20年5月生まれ)    | 9月25日(木)<br>午後1時～1時30分<br>(平成19年10月生まれ)       |  |
|              | 2歳児健康診査                                   | 2歳6か月児フツ化物塗布                                  | 3歳児健康診査                                    |
| 村上地区<br>(対象) | 9月24日(水)<br>午後1時15分～1時45分<br>(平成18年8月生まれ) | 9月24日(水)<br>午後1時30分～2時<br>(平成18年2月生まれ)        | 9月11日(木)<br>午後1時15分～1時45分<br>(平成17年8月生まれ)  |
| 荒川地区<br>(対象) |   | 9月30日(火)<br>午後1時～1時15分<br>(平成18年2月生まれ)        |  |
| 神林地区<br>(対象) | 9月26日(金)<br>午後1時～1時5分<br>(平成18年7・8・9月生まれ) | 9月26日(金)<br>午後1時40分～1時45分<br>(平成18年1・2・3月生まれ) |  |
| 朝日地区<br>(対象) |   |   |  |
| 山北地区<br>(対象) |   |   | 9月25日(木)<br>午後1時～1時30分<br>(平成17年4・5・6月生まれ) |

| ところ  | 問い合わせ                                   | 連絡事項  |
|--|---|---|
| 【村上地区】<br>村上農村環境改善センター<br>(日下993-1 ☎53-2715) | 村上市役所保健医療課<br>健康増進係<br>(☎53-2111 内線262) | 《持ち物》<br>母子健康手帳、問診票<br><br>*原則として、該当地区会場での受診となります。都合がつかない場合などは他地区でも可能ですが、事前に連絡をしてからおいでください<br><br>*欠席する場合は、電話で連絡をしてください |
| 【荒川地区】<br>荒川保健センター<br>(羽ヶ榎104-25 ☎62-5278)   | 荒川支所地域福祉課<br>保健衛生係<br>(☎62-3101 内線125)  |   |
| 【神林地区】<br>神林保健センター<br>(今宿56 ☎66-6111)        | 神林支所地域福祉課<br>保健衛生係<br>(☎66-6111 内線111)  |   |
| 【朝日地区】<br>朝日保健センター<br>(岩沢160-1 ☎72-0666)     | 朝日支所地域福祉課<br>保健衛生係<br>(直通☎72-6887)      |   |
| 【山北地区】<br>さんぼく会館<br>(府屋171 ☎77-3798)         | 山北支所地域福祉課<br>保健衛生係<br>(直通☎77-3113)      |   |



# お知らせカレンダー

8月21日(木)～9月4日(木)

☆印は今号でお知らせしていますので  
詳細はそちらをご確認ください

|    |   |  |     |   |  |
|----|---|--|-----|---|--|
| 21 | 木 | 市役所窓口延長日<br>(市民課・各支所市民生活課)   | 29  | 金 |  |
| 22 | 金 |  | 30  | 土 | よみきかせ(市立中央図書館 午前11時～、朝日図書館 午前10時～)<br>☆村上サポステ 保護者向けセミナー<br>「今、私たちにできること」～若者の自立支援のために～<br>北朝鮮による拉致問題を考える巡回パネル展(村上プラザ1階中央広場) |
| 23 | 土 |  | 31  | 日 | プラネタリウム定期上映(情報センター)<br>①午前11時～②午後2時～③午後4時～   |
| 24 | 日 | プラネタリウム定期上映(情報センター)<br>①午前11時～②午後2時～③午後4時～<br>響けピアノ!ベーゼンドルファー市民音楽祭(市民ふれあいセンター) | 9/1 | 月 |  |
| 25 | 月 |  | 2   | 火 | 市役所窓口延長日(市民課)<br>よみきかせ<br>(市立中央図書館 午後3時30分～)   |
| 26 | 火 | 市役所窓口延長日(市民課)<br>よみきかせ<br>(市立中央図書館 午後3時30分～)                                   | 3   | 水 | 瀬波大祭(～4日)  |
| 27 | 水 |  | 4   | 木 | 市役所窓口延長日<br>(市民課・各支所市民生活課)   |
| 28 | 木 | 市役所窓口延長日<br>(市民課・各支所市民生活課)<br>第1回 村上市少年の主張大会-わたしの主張08-(市民ふれあいセンター)             |     |   |  |

※市役所窓口延長日…本庁市民課は火・木曜日、各支所市民生活課は木曜日のみ実施

## 再利用登録バンク

連絡・問い合わせ 市民課生活交通係(市役所本庁 ☎内線286・287)

9月30日(火)付けで

「再利用登録バンク」を終了します

市報むらかみ7月15日号でもお知らせしましたが、事業の終了に伴い、新規登録は8月31日で受け付けを終わります。また、すべての登録が9月30日(火)までとなっていますのでよろしくお願ひします。

【ゆずってください】

- 車いす…………… 無料
- 折りたたみ長机とイス…………… 応談

【ゆずりませう】

- 猫のトイレ用の砂とチップ… 応談
- 水筒・ポット ……………… 応談
- 都市ガス用風呂釜と浴槽…………… 無料
- 電気カーペット(3畳用)…………… 無料
- 洋服ダンス…………… 無料
- テレビ(ブラウン管29型) …… 無料
- ダブルベッド…………… 無料

※今号では、登録されている物品をすべて掲載しました(8月4日現在)

編集・発行 村上市企画部政策推進課  
〒958-8501 新潟県村上市三之町1番1号  
☎0254(53)2111内線335 FAX 0254(53)3840



市報むらかみは、資源保護のため再生紙と環境にやさしい大豆インクを使用しています。印刷 村上印刷株式会社